

Predkladacia správa

Materiál obsahuje návrh Vyhlásenia a postupu týkajúceho sa výroby tokajského vína v Maďarsku a na Slovensku.

Podstata výnimočnosti Tokajskej oblasti spočíva v unikátnych pôdno-klimatických podmienkach. V týchto jedinečných a nikde inde na svete sa neopakujúcich podmienkach dochádza za priažného počasia po napadnutí viniča ušľachtilou plesňou *Botritis cinerea Persoon* k tvorbe cibéb. Keďže k tvorbe cibéb nedochádza nikde inde na svete okrem Tokajskej oblasti rozprestierajúcej sa na území Maďarska a Slovenska, zaslúži si táto oblasť a z nej sa odvájajúce zemepisné označenie „Tokaj“ najvyššiu možnú ochranu, ktorú umožňuje dohoda TRIPS. Malo by sa tiež zamedziť neoprávnenému používaniu tohto zemepisného označenia.

V súčasnosti majú Taliansko a Francúzsko právo uvádzat' na etiketách odrôd majúce v názve zemepisné označenie Tokaj (Taliansko: *Tocai friulano*, *Tocai italiano*, Francúzsko: *Tokay pinot gris*). Toto právo je dočasné a plati do r. 2007. O túto istú možnosť sa usiluje Slovensko, ktoré tak isto pestuje odrodu majúcu v názve zemepisné označenie Tokaj. Pri bilaterálnych rozhovoroch medzi Európskou komisiou a Austráliou predložila rovnakú žiadosť aj Austrália.

Keďže uvedené krajinu vyrábajú iba klasické odrodové víno, je uvádzanie zemepisného označenia Tokaj, hoci je súčasťou názvu odrody, vážnym poškodzovaním hodnoty zemepisného označenia Tokaj, ktoré prináleží iba Slovensku a Maďarsku.

Z geografického hľadiska predstavuje Tokajská oblasť jednotnú a uzavretú oblasť. Táto je však rozdelená politickou hranicou a nejednotné vystupovanie oboch krajín vedie k oslabovaniu, ba až spochybňovaniu výnimočnosti tejto oblasti. Pre čo najvyššiu možnú ochranu tohto svetového unikátu je zo strany obidvoch krajín potrebný kompromis vedúci ku vzájomnej dohode, ktorá umožní spoločne vystupovať v záujme ochrany zemepisného označenia Tokaj nielen v rámci Európskej únie, ale aj vo vzťahu k tretím krajinám.

Dosiahnutie kompromisu povedie k vytvoreniu aj politicky jednotnej Tokajskej oblasti, z čoho sa bude odvíjať aj jednotné vystupovanie v záujme ochrany zemepisného označenia Tokaj. Bude existovať jednotná oblasť, jednotné pravidlá pre výrobu a označovanie vína a jeden výnimočný a nenapodobiteľný produkt.

Dosiahnutím kompromisu dôjde teda k vytvoreniu jednotnej Tokajskej oblasti, ktorá sa rozprestiera na území dvoch štátov, pričom iba produkty pochádzajúce z tejto oblasti budú mať právo na označenie Tokaj.

Na schôdzke konanej dňa 10. júna 2004 v prítomnosti DG AGRI (Európska komisia) za predsedníctva p. Tilgenkampa sa delegácie Maďarska a Slovenska dohodli, že predložia spoločné Vyhlásenie na zasadanie Výboru pre hospodárenie s vinom dňa 15. júna 2004.

Materiál sa nesprístupňuje podľa zákona č. 211/2000 Z. z.